

Riferimenti normativi

Dispositivi di protezione individuale di seconda categoria ai sensi del regolamento UE2016/425 requisiti per la progettazione e la fabbricazione del DPI;

UNI EN 166:2004 - Protezione personale degli occhi

Specifiche, CE 765/2008 - Segni grafici - Colori e segnali di sicurezza
Segnali di sicurezza registrati.

DPI fabbricati secondo le norme
UNI EN 166:2004 UNI EN 167:2001 UNI EN 168:2001



Istruzioni d'uso

ORGANISMO NOTIFICATO

Le "Visiere Protettive e gli occhiali protettivi", appartengono alla II Categoria dei DPI per questo hanno bisogno dell'emissione dell'UE del tipo in conformità al regolamento del Regolamento (UE) 2016/425 da parte di un ente notificato.

Larident SRL si è appoggiata all'ente notificatore MTIC INTERCERT
Via G. Leopardi, 14 - 20123 Milan (MI) - Italy

ATTENZIONE: indossare il DPI prima di esporsi al rischio

Marcatura:

Marcatura schermo: L 1 S CE

L (identificatore Larident) - 1 (classe ottica) - S (robustezza incrementata) - CE (marcatura)

Marcatura montatura: L EN 166 3 S CE

L (identificatore Larident) - EN 166 (numero norma armonizzata applicata)
3 (protezione contro spruzzi di liquidi) - S (robustezza incrementata) - CE (marcatura)



Simbolo leggere attentamente
le istruzioni



Marchio di conformità CE



La vita prevista del prodotto
in oggetto è pari a 5 anni, a
confezione integra e sigillata,
purché lontano dalle fonti di
calore dirette.



ALTRE
LINGUE



Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)
16030 Tribogna (Genova)
Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595
info@larident.it - www.larident.it



IT

VISIERA R5 ISTRUZIONI

La visiera di protezione è classificata come DPI di categoria II e permette di proteggere il viso da schizzi, goccioline d'acqua e saliva e di ridurre i rischi di contagio

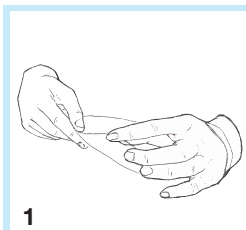
Molto confortevole grazie alla spugna frontale ed al peso di soli 40 gr, caratteristiche che la rendono indossabile per ore in maniera sicura e senza fastidi. Può essere utilizzata in combinazione con occhiali da vista.

Schermo protettivo in policarbonato con trasparenza assoluta, sostituibile in maniera semplice e veloce.

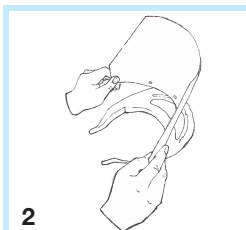


Larident Srl

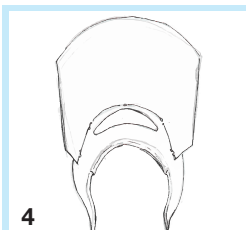
Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)
16030 Tribogna (Genova)
Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595
info@larident.it - www.larident.it



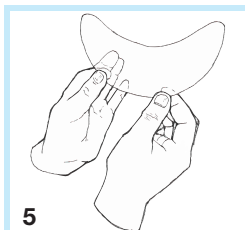
1



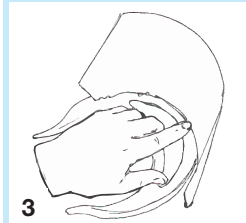
2



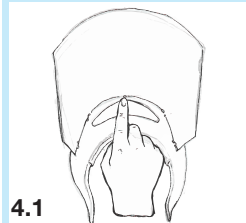
4



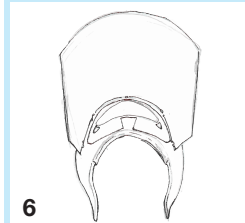
5



3



4.1



6

1

Girare la montatura in modo che i perni e le guide siano rivolti verso il viso dell'utilizzatore

2

Prendere la visiera flettendola leggermente. Partendo dal centro inserire come prima cosa lo schermo nella guida più alta, per poi farlo scorrere in quella più bassa; effettuata questa operazione spingere il foro centrale nel perno centrale (orizzontale) in modo che il DPI incominci ad assumere una forma circolare

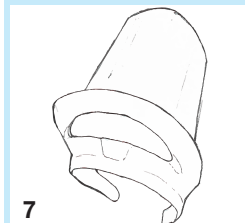
3

Arrivati a questo punto passare allo scorrimento della visiera nelle guide più esterne per poi spingere il foro nel perno (orizzontale) con le dita

4

Inserire la visiera nelle ultime due guide per poi spingere il foro nel perno (orizzontale)

7



5

Se occorre utilizzare la pellicola per coprire il foro di areazione per una maggiore protezione

6

Per una maggiore sicurezza montare l'elastico asolato inserendolo nel foro più confortevole

7

La visiera è pronta

ATTENZIONE: PROTEGGE SOLO DAGLI SCHIZZI D'ACQUA

La pellicola e la visiera sono pulibili con un panno disinfettante non alcolico

Avvertenze

i materiali utilizzati per comporre le nostre visiere possono causare allergie a pelli molto sensibili fare attenzione e maneggiare con cura.

Manutenzione

non utilizzare soluzioni alcoliche, possono provocare graffi o appannamento alle visiere e agli occhiali. Qualora la visiera venga considerata graffiata o appannata dall'utilizzatore occorre sostituirla con una nuova.

PULIZIA

Per lo schermo utilizzare lozioni disinfettanti non alcoliche a base di saponi o detergenti adatti, lo stesso per la montatura. Dopo il lavaggio eliminare tutti i resti del detergente sotto acqua corrente.

MODALITA' D'USO

- Utilizzare come protezione del viso dalle goccioline di saliva e goccioline d'acqua.
- Utilizzare in ambienti chiusi interni ed esterni con temperature ambiente max inferiore a 50 C° e min superiori a -10 C°
- Utilizzare da singola persona
- Può essere indossata in combinazione con altri DPI non collegati, tipo mascherine FFP o occhiali da vista.

COME INDOSSARE: ISTRUZIONI PER L'UTILIZZO

Indossare il DPI come se fosse un elmo stringendo l'elastico in base alla misura della propria testa. Una volta indossata controllare che lo schermo copra ampiamente i lati destro e sinistro del viso, la fronte e la parte fino al mento. Solamente dopo aver verificato questi passaggi si può esser sicuri di aver indossato la visiera R5 in modo corretto.

RACCOMANDAZIONI

- Ispezionare accuratamente il DPI prima di ogni impiego, e non utilizzarlo se qualche particolare dovesse mostrare segni di evidentemente usura o malfunzionamento.
- Non manomettere il DPI
- Seguire le istruzioni di montaggio indicate al precedente paragrafo
- Il DPI, in caso abbia subito danni e o graffi allo schermo, deve sempre essere messo fuori uso e sostituito.

Normative requirements

Second category personal equipment that conforms to the Regulation UE 2016/425 requirements for the design and manufacture of the PPE;

UNI EN 166:2004 - Personal eye protection

Specifications, CE 765/2008 - Graphic signs - Colors and safety signs
Registered safety signs.

PPE manufactured according to the laws:
UNI EN 166:2004 UNI EN 167:2001 UNI EN 168:2001



Instructions for Use

NOTIFIED BODY

The protective visors and protective glasses, are category II PPE for this reason they need the issued UE that conforms with the Regulation (UE) 2016/425 from a notified body.

Larident SRL collaborated with the notified body MTIC INTERCERT
Via G. Leopardi, 14 - 20123 Milan (MI) - Italy

WARNING: wear PPE before exposing yourself to risk

Marking:

Shield marking: L 1 S CE

L (Larident identification) - 1 (optical class) - S (increased robustness) - CE (marking)

Frame marking: L EN 166 3 S CE

L (Larident identification) - EN 166 (number of standard applied)
3 (protection against liquid sprays) - S (increased robustness) - CE (marking)



Symbol read the instructions
carefully



CE conformity marking



The foreseen duration of the
product is 5 years, while
un-opened and packaging
intact, if kept away from
direct heat.



OTHER
LANGUAGES



Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)
16030 Tribogna (Genova)
Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595
info@larident.it - www.larident.it



EN

R5 VISOR INSTRUCTIONS

The face shield is classified as category II PPE and allows you to protect the face from splashes, water droplets and saliva and to reduce the risk of contagion.

Very comfortable thanks to the front foam rubber piece and the weight of only 40 g, features that make it wearable for hours safely and without hassle.

It can be used in combination with prescription glasses.

Polycarbonate protective screen with absolute transparency, replaceable quickly and easily.

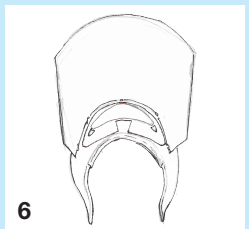
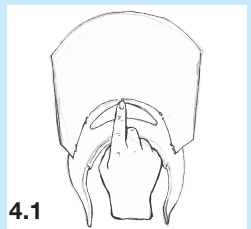
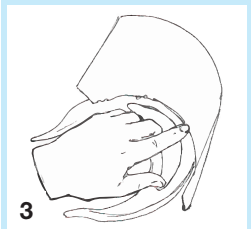
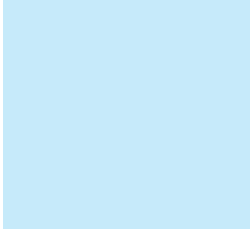
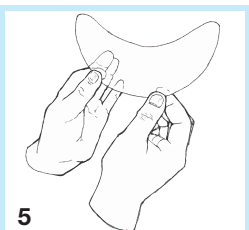
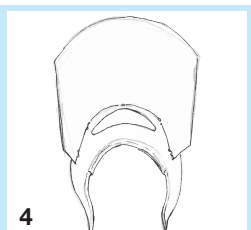
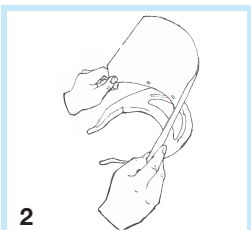
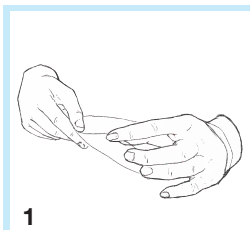


Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)
16030 Tribogna (Genova)
Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595
info@larident.it - www.larident.it

R5 VISOR

ASSEMBLY INSTRUCTIONS



1
Turn the frame so that the pins and guides are facing the user's face

2
Take the visor by flexing it slightly. Starting from the center, first insert the screen into the highest guide, and then slide it into the lowest one; after this operation push the central hole in the central pin (horizontal) so that the PPE begins to assume a circular shape

3
At this point, move the visor to slide in the outermost guides and then push the hole into the pin (horizontal) with your fingers

4
Insert the visor in the last two guides and then push the hole into the pin (horizontal)

5
If necessary use film to cover the ventilation hole for added protection

6
For greater safety, mount the slotted elastic inserting it into the most comfortable hole

7
The visor is ready

ATTENTION: PROTECTS FROM WATER SPRAYS ONLY

The film and visor can be cleaned with a non-alcoholic disinfectant cloth

R5 VISOR

DESCRIPTION



Warnings

the materials used to compose our visors can cause allergies to very sensitive skin, be careful and handle with care.

Maintenance

do not use alcohol solutions, they can cause scratches or fogging of visors and goggles. If the visor is considered scratched or fogged by the user, it must be replaced with a new one.

CLEANING

For the screen use non-alcoholic disinfectant lotions based on soaps or suitable detergents, the same for the frame. After washing, remove all remnants of the detergent under running water.

METHOD OF USE

- Use as a face protection from saliva droplets and water droplets.
- Use indoors and outdoors with max ambient temperatures below 50 C ° and min above -10 C °.
- Use by one single person.
- Can be worn in combination with other non-connected PPE, such as FFP masks or eyeglasses.

HOW TO WEAR: INSTRUCTIONS FOR USE

Wear the PPE as if it were a helmet by tightening the elastic according to the size of your head. Once worn, check that the screen broadly covers the right and left sides of the face, the forehead and the part up to the chin. Only after checking these steps can you be sure you have worn the R5 visor correctly.

RECOMMENDATIONS

- Carefully inspect the PPE before each use, and do not use it if any part shows signs of evident wear or malfunction.
- Do not tamper with the PPE.
- Follow the assembly instructions indicated in the previous paragraph.
- If the PPE has suffered damage or scratches to the screen, it must always be taken out of use and replaced.

Normative Anforderungen

Personenschutz zweiter Kategorie gem EU-Verordnung 2016/425 Anforderungen an das Design und die Herstellung von PSA;

UNI EN 166:2004 - Persönlicher Augenschutz

Spezifikationen, CE 765/2008 – Graphische Zeichen – Farben und Sicherheitszeichen. Registrierte Sicherheitszeichen.

Gemäß den Normen hergestellte PSA:
UNI EN 166:2004 UNI EN 167:2001 UNI EN 168:2001



Gebrauchsanweisung

NOTIFIZIERTE GESELLSCHAFT

Die „Schutzvisiere und Schutzbrillen“ gehören zur II. Kategorie der PSA, hierfür benötigen sie die EU-Typenemission gemäß Verordnung (EU) 2016/425 durch eine notifizierte Stelle.

Larident SRL stützte sich auf die notifizierende Stelle MTIC INTERCERT
Via G. Leopardi, 14 - 20123 Mailand (MI) - Italien

WARNUNG: Tragen Sie PSA, bevor Sie sich einem Risiko aussetzen

Markierung:

Bildschirmkennzeichnung: L 1 S CE

L (Larident-Kennzeichen) - 1 (optische Klasse) - S (erhöhte Robustheit) - CE (Kennzeichnung)

Rahmenkennzeichnung: L EN 166 3 S CE

L (Larident-Kennung) - EN 166 (Nummer der angewandten harmonisierten Norm)
3 (Schutz gegen Flüssigkeitsspritzer) - S (erhöhte Robustheit) - CE (Kennzeichnung)



Symbol sorgfältig lesen
die Anleitungen



CE-Konformitätszeichen



Die erwartete Lebensdauer
des betreffenden Produkts
beträgt 5 Jahre bei intakter und
versiegelter Verpackung, solange
es von direkten Wärmequellen
ferngehalten wird.



OTHER
LANGUAGES



Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)
16030 Tribogna (Genova)
Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595
info@larident.it - www.larident.it



DE

R5 VISIER ANLEITUNG

Das Schutzvisier ist als PSA der Kategorie II eingestuft und ermöglicht es Ihnen, das Gesicht vor Spritzern, Wassertropfen und Speichel zu schützen und das Ansteckungsrisiko zu reduzieren

Sehr bequem durch das vordere Schaumstoffstück und das Gewicht von nur 40 g, Eigenschaften, die es stundenlang sicher und problemlos tragen lässt.

Es kann in Kombination mit einer Korrekturbrille verwendet werden.

Polycarbonat-Schutzscheibe mit absoluter Transparenz, schnell und einfach austauschbar.

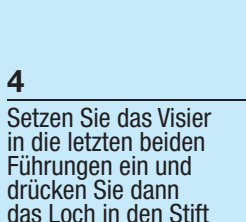
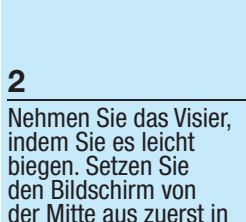
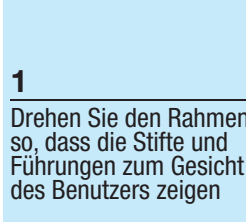
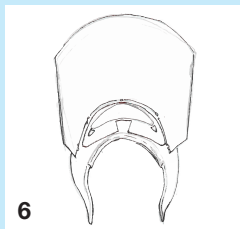
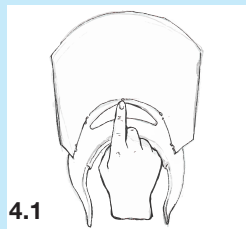
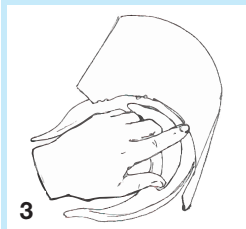
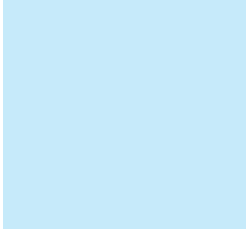
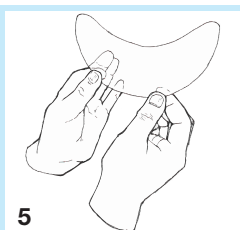
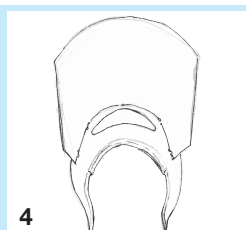
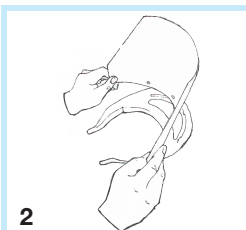
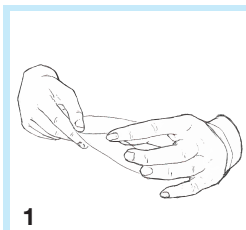


Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)
16030 Tribogna (Genova)
Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595
info@larident.it - www.larident.it

R5 VISIER

MONTAGEANLEITUNG



1
Drehen Sie den Rahmen so, dass die Stifte und Führungen zum Gesicht des Benutzers zeigen

2
Nehmen Sie das Visier, indem Sie es leicht biegen. Setzen Sie den Bildschirm von der Mitte aus zuerst in die höchste Führung ein und schieben Sie ihn dann in die unterste; Drücken Sie nach diesem Vorgang das mittlere Loch im mittleren Stift (horizontal), so dass die PSA eine kreisförmige Form annimmt

3
Bewegen Sie nun das Visier, um es in den äußersten Führungen zu schieben, und drücken Sie dann mit den Fingern auf das Loch im Stift (horizontal)

4
Setzen Sie das Visier in die letzten beiden Führungen ein und drücken Sie dann das Loch in den Stift (horizontal)

5
Verwenden Sie bei Bedarf die Folie, um die Belüftungsöffnung für zusätzlichen Schutz abzudecken

6
Montieren Sie für mehr Sicherheit das geschlitzte Gummiband, indem Sie es in das bequemste Loch einführen

7
Das Visier ist fertig

ACHTUNG: SCHÜTZT NUR VOR SPRITZWASSER

Folie und Visier können mit einem alkoholfreien Desinfektionstuch gereinigt werden

R5 VISIER

BESCHREIBUNG



Warnungen

Die Materialien, aus denen unsere Visiere bestehen, können bei sehr empfindlicher Haut Allergien auslösen, seien Sie vorsichtig und behandeln Sie sie mit Sorgfalt.

Instandhaltung

Verwenden Sie keine alkoholischen Lösungen, da diese Kratzer oder das Beschlagen von Visieren und Brillen verursachen können. Wenn das Visier vom Benutzer als verkratzt oder beschlagen angesehen wird, muss es durch ein neues ersetzt werden.

REINIGUNG

Verwenden Sie für den Bildschirm alkoholfreie Desinfektionslotionen auf Seifenbasis oder geeignete Reinigungsmittel, das gleiche für den Rahmen. Entfernen Sie nach dem Waschen alle Waschmittelreste unter fließendem Wasser.

VERWENDUNGSMETHODE

- Als Gesichtsschutz vor Speichel- und Wassertropfen verwenden.
- Verwendung im Innen- und Außenbereich mit max. Umgebungstemperaturen unter 50 °C und min. über -10 °C °.
- Nutzung durch eine einzelne Person.
- Kann in Kombination mit anderer nicht verbundener PSA wie FFP-Masken oder Brillen getragen werden.

WIE ZU TRAGEN: GEBRAUCHSANWEISUNG

Tragen Sie die PSA wie einen Helm, indem Sie das Gummiband entsprechend Ihrer Kopfgröße anziehen. Überprüfen Sie nach dem Tragen, ob der Bildschirm die rechte und linke Gesichtshälfte, die Stirn und den Teil bis zum Kinn breit abdeckt. Erst nach Überprüfung dieser Schritte können Sie sicher sein, dass Sie das R5-Visier richtig getragen haben.

EMPFEHLUNGEN

- Überprüfen Sie die PSA vor jedem Gebrauch sorgfältig und verwenden Sie sie nicht, wenn ein Teil offensichtliche Abnutzungserscheinungen oder Fehlfunktionen aufweist.
- Die PSA nicht manipulieren.
- Befolgen Sie die im vorherigen Absatz angegebenen Montageanweisungen.
- Wenn die PSA Schäden oder Kratzer am Bildschirm erlitten hat, muss sie immer außer Betrieb genommen und ersetzt werden.

Exigences normatives

protection individuelle de deuxième catégorie en vertu de Exigences du règlement UE 2016/425 pour la conception et la fabrication des EPI;

UNI EN 166:2004 - Protection individuelle des yeux

Cahier des charges, CE 765/2008 - Signalisation graphique - Couleurs et signalétique de sécurité. Signes de sécurité enregistrés.

EPI fabriqués selon les normes:
UNI EN 166:2004 UNI EN 167:2001 UNI EN 168:2001



Instruction d'utilisé

ENTITÉ NOTIFIÉE

Les "visières de protection et lunettes de protection" appartiennent à la catégorie II des EPI pour cela, ils ont besoin de l'émission de type UE conformément au règlement du règlement (UE) 2016/425 par un organisme notifié.

Larident SRL s'est appuyé sur l'organisme notifiant MTIC INTERCERT
Via G. Leopardi, 14 - 20123 Milan (MI) - Italie

ATTENTION: portez des EPI avant de vous exposer à des risques

Marquage:

Marquage écran: L 1 S CE

L (identifiant Larident) - 1 (classe optique) - S (robustesse accrue) - CE (marquage)

Marquage cadre: L EN 166 3 S CE

L (identifiant Larident) - EN 166 (numéro de la norme harmonisée appliquée)
3 (protection contre les projections de liquides) - S (robustesse accrue) - CE (marquage)



Symbole lu attentivement les instructions



Marque de conformité CE



La durée de vie prévue du produit en question est de 5 ans, avec l'emballage intact et scellé, tant qu'il est éloigné des sources de chaleur directes



OTHER
LANGUAGES



Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)

16030 Tribogna (Genova)

Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595

info@larident.it - www.larident.it



Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)

16030 Tribogna (Genova)

Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595

info@larident.it - www.larident.it



FR

VISIÈRE DE PROTECTION R5 INSTRUCTIONS

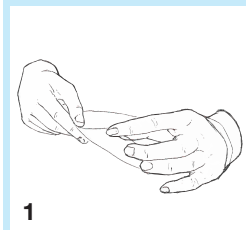
La visière de protection est classée dans la catégorie II des EPI et vous permet de protéger votre visage des éclaboussures, des gouttelettes d'eau et de la salive et réduire les risques de contagion.

Très confortable grâce à l'éponge avant et au poids de seulement 40 gr, caractéristiques qui le rendent portable pendant des heures en toute sécurité et sans inconfort.

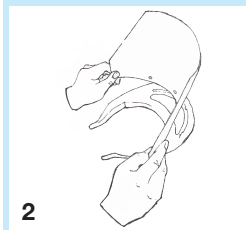
Il peut être utilisé en combinaison avec des lunettes.

Ecran de protection en polycarbonate à transparence absolue, remplaçable en de manière simple et rapide.

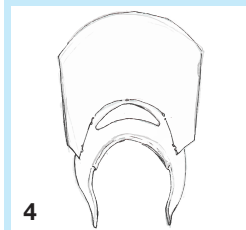
VISIÈRE DE PROTECTION R5 ASSEMBLÉE



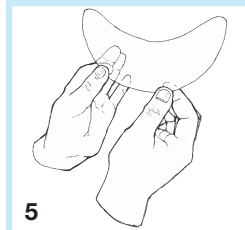
1



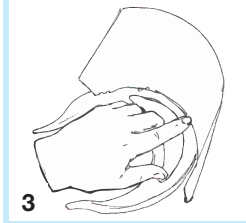
2



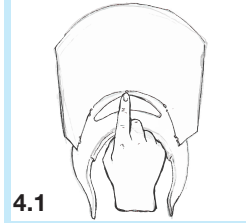
4



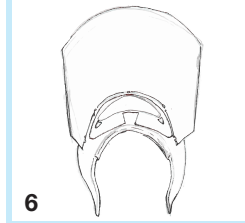
5



3



4.1



6

1

Tournez le cadre de sorte que les broches et les guides fassent face au visage de l'utilisateur

2

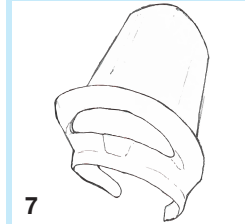
Prenez la visière en la fléchissant légèrement. En partant du centre, insérez d'abord l'écran dans le guide le plus haut, puis faites-le glisser dans le guide le plus bas; après cette opération, poussez le trou central dans le pivot central (horizontal) afin que le DPI commence à prendre une forme circulaire

3

À ce stade, allez au glissement de la visière dans les guides les plus extérieurs, puis poussez le trou dans le pivot central (horizontal) avec vos doigts

4

Insérez la visière dans les deux derniers guides, puis poussez le trou dans le pivot central (horizontal)



7

5

Si un film doit être utilisé pour couvrir le trou de ventilation pour une protection supplémentaire

6

Pour plus de sécurité, montez la bande élastique rainurée en l'insérant dans le trou le plus confortable

7

La visière est prête

AVERTISSEMENT: PROTÈGE UNIQUEMENT DES ÉCLABOUSSURES D'EAU

Le film et la visière peuvent être nettoyés avec un chiffon désinfectant non alcoolisé

VISIÈRE DE PROTECTION R5 DESCRIPTION



Attentions

les matériaux utilisés pour nos visières peuvent provoquer des allergies aux personnes à la peau très sensible. Soyez prudent et manipulez avec précaution.

Entretien

Évitez l'utilisation de solutions alcoolisées, elles peuvent provoquer des rayures ou de la buée.

NETTOYAGE

Pour l'écran utiliser des lotions désinfectantes à base de savon ou sans alcool adaptés, idem pour le cadre. Après le lavage, enlevez tous restes du nettoyeur sous l'eau courante.

MÉTHODE D'UTILISATION

- Utiliser comme protection du visage contre les gouttes de salive ou d'eau.
- Utiliser à l'intérieur et à l'extérieur avec des températures ambiantes maximales inférieures à 50 ° C et min supérieures à -10 ° C
- Pour une seule personne
- Peut être porté en combinaison avec d'autres EPI indépendants, comme Masques FFP2 ou lunettes.

COMMENT PORTER: MODE D'EMPLOI

Portez l'EPI comme s'agissait de lunettes et vérifiant l'écran couvre largement l'ensemble du visage de l'utilisateur. Pour un bon positionnement de la visière, vérifiez que le support de nez est bien ajusté, en ajustant le lacet en fonction de la taille de la tête de l'utilisateur. Une fois vérifié que le champ de vision est bon et ne se brouille ni ne compromet vue, l'EPI sera porté correctement.

RECOMMANDATIONS

- Inspectez soigneusement l'EPI avant chaque utilisation et ne l'utilisez pas si un écran doit clairement montrer des signes d'usure ou mauvais fonctionnement.
- Ne pas altérer l'EPI.
- Suivez les instructions de montage indiquées au paragraphe précédent.
- L'EPI, s'il a subi des dommages ou des rayures sur l'écran, doit toujours être remplacé.

Normativa krav

andra kategorin individuellt skydd enl EU-förordning 2016/425 krav för design och tillverkning av PPE;

UNI EN 166:2004 - Personligt ögonskydd

Specifikationer, CE 765/2008 - Grafiska skyltar - Färger och säkerhetsskyltar
Registrerade säkerhetsskyltar.

PPE tillverkad enligt standarderna:
UNI EN 166:2004 UNI EN 167:2001 UNI EN 168:2001



Användningsinstruktioner

MEDELAD ENHET

“Skyddsvisiren och skyddsglasögonen” tillhör kategori II av personlig skyddsutrustning för detta behöver de utsläpp av EU-typ i enlighet med förordningen i förordning (EU) 2016/425 av ett anmält organ.

Larident SRL förlitade sig på det anmälande organet MTIC INTERCERT
Via G. Leopardi, 14 - 20123 Milano (MI) - Italien

WARNING: bär personlig skyddsutrustning innan du utsätter dig själv för risk

Märkning:

Skärmmärkning: L 1 S CE

L (Larident identifierare) - 1 (optisk klass) - S (ökad robusthet) - CE (märkning)

Rammärkning: L EN 166 3 S CE

L (Larident identifierare) - EN 166 (tillämpat harmoniserat standardnummer)
3 (skydd mot vätskestänk) - S (ökad robusthet) - CE (märkning)



Symbol läs noggrant
instruktionerna



CE-märkning



Den förväntade livslängden
för produkten i fråga är 5 år,
med förpackningen intakt och
förseglad, så länge den är borta
från direkta värmekällor.



OTHER
LANGUAGES



Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)

16030 Tribogna (Genova)

Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595

info@larident.it - www.larident.it



SV

R5 VISIR INSTRUKTIONER

Skyddsvisiret klassificeras som kategori II personlig skyddsutrustning och låter dig skydda ansiktet mot stänk, vattendroppar och saliv och minska risken för smitta. Mycket bekväm tack vare den främre skumgummidelen och vikten på bara 40 g, funktioner som gör den bärbar i timmar säkert och utan krångel.

Det kan användas i kombination med receptglasögon.

Polykarbonat skyddande skärm med absolut genomskinlighet, utbytbar snabbt och enkelt.



Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)

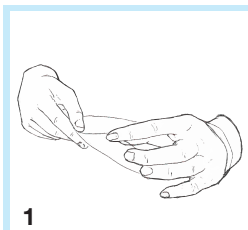
16030 Tribogna (Genova)

Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595

info@larident.it - www.larident.it

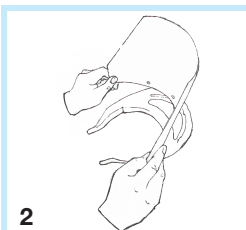
R5 VISIR

MONTERINGSANVISNING



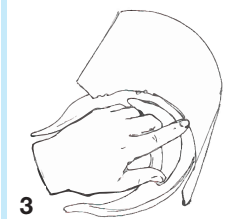
1

1
Vrid ramen så att tapparna och styrningarna vetter mot användarens ansikte



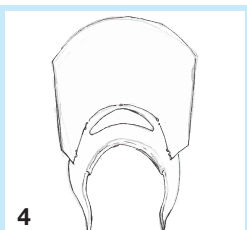
2

2
Ta visiret genom att böja det något. Börja från mitten, sätt först in skärmen i den högsta guiden och skjut sedan in den i den lägsta; efter denna operation, tryck på det centrala hålet i mittstiftet (horisontellt) så att PPE börjar anta en cirkulär form



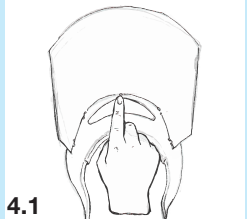
3

3
Vid det här laget, flytta visiret för att glida in i de yttersta styrningarna och tryck sedan på hålet i stiftet (horisontellt) med fingrarna

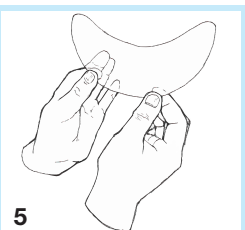


4

4
Sätt in visiret i de två sista styrningarna och skjut sedan in hålet i stiftet (horisontellt)

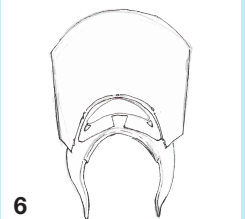


4.1

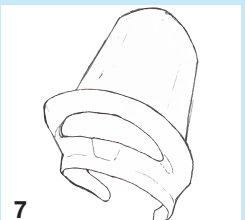


5

5
Vid behov, använd film för att täcka ventilationshålet för extra skydd



6



7

6
För större säkerhet, montera den slitsade resåren och sätt in den i det mest bekväma hålet

7
Visiret är klart

OBS: SKYDDAR ENDAST FRÅN VATTENSPRAY

R5 VISIR

BESKRIVNING



Varningar

de material som används för att montera våra visir kan orsaka allergi mot mycket känslig hud, var försiktig och hantera med försiktighet.

Underhåll

använd inte alkohollösningar, de kan orsaka repor eller dimma av visir och skyddsglasögon. Om visiret anses vara repat eller dimmigt av användaren måste det bytas ut mot ett nytt.

RENGÖRING

Använd skärmen med alkoholfria desinfektionsmedel baserade på tvål eller lämpliga tvättmedel, samma för ramen. Efter tvätt, ta bort alla rester av tvättmedlet under rinnande vatten.

ANVÄNDNINGSMETOD

- Använd som ansiktsskydd mot salivdroppar och vattendroppar.
- Använd inomhus och utomhus med max omgivningstemperaturer under 50 C ° och min över -10 C °.
- Användning av en enstaka person.
- Kan bäras i kombination med annan icke-ansluten personlig skyddsutrustning, till exempel FFP-masker eller glasögon.

ANVÄNDNINGSANVISNING

Bär skyddsutrustningen som om det vore en hjälm genom att dra åt elastiken efter huvudets storlek. Kontrollera att skärmen i stort täcker höger och vänster sida av ansiktet, pannan och delen upp till hakan. Först efter att ha kontrollerat dessa steg kan du vara säker på att du har använt R5 -visiret korrekt.

REKOMMENDATIONER

- Inspektera försiktigt skyddsutrustningen före varje användning och använd den inte om någon del visar tecken på tydligt slitage eller fel.
- Manipulera eller förändra inte skyddsutrustningen.
- Följ monteringsanvisningarna som anges i föregående stycke.
- Om skyddsutrustningen har skadats eller repats på skärmen måste den alltid tas ur bruk och bytas ut.

Filmen och visiret kan rengöras med en alkoholfri desinfektionsduk

Normatiiviset vaatimukset

toisen luokan henkilökohtainen suoja EU-asetuksen 2016/425 vaatimukset henkilönsuojainten suunnittelusta ja valmistuksesta;

UNI EN 166:2004 - Henkilökohtainen silmäsuojaus

Tekniset tiedot, CE 765/2008 - Graafiset kyltit - Värit ja turvakyltit Rekisteröityjä turvamerkkejä.

Henkilönsuojaimet on valmistettu standardien mukaisesti:
UNI EN 166:2004 UNI EN 167:2001 UNI EN 168:2001



Käyttöohjeet

ILMOITETTU OSIKO

“Suojavisiirit ja suojalasit” kuuluvat henkilönsuojainten II luokkaan, joten ne tarvitsevat EU-tyyppin päästöt asetuksen (EU) 2016/425 asetuksen mukaisesti ilmoitetun laitoksen toimesta.

Larident SRL turvautui ilmoittavaan laitokseen MTIC INTERCERT
Via G. Leopardi, 14 - 20123 Milano (MI) - Italia

VAROITUS: käytä henkilönsuojaimia ennen kuin altistat itsesi riskille

Merkintä:

Näytön merkintä: L 1 S CE

L (Larident-tunniste) - 1 (optinen luokka) - S (lisätty kestävyys) - CE (merkintä)

Rungon merkintä: L EN 166 3 S CE

L (Larident Identifier) - EN 166 (sovellettu harmonisoitu standardinumero)
3 (suojaus nesteiden roiskeilta) - S (lisätty kestävyys) - CE (merkintä)



Symboli lue huolellisesti ohjeet



CE-vaatimustenmukaisuusmerkki



Kyseisen tuotteen odotettu käyttöikä on 5 vuotta pakkauksen ollessa ehjä ja suljettu, kunhan se on poissa suorista lämmönlähteistä.



OTHER
LANGUAGES



Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)

16030 Tribogna (Genova)

Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595

info@larident.it - www.larident.it



FI

R5 VISIIRI OHJEET

Kasvosuoja on luokiteltu luokan II henkilönsuojaimeksi, ja sen avulla voit suojata kasvosi roiskeilta, vesipisaroilta ja syljeltä sekä vähentää tartuntariskiä.

Kasvouojassa olevan vaahtomuovikappaleen ansiosta erittäin mukava ja kevyt päällä. Paino vain noin 40 grammaa. Kasvosuojaa voidaan käyttää yhdessä silmälasien kanssa.

Polykarbonaattisuoja, täysin läpinäkyvä, vaihdettavissa nopeasti ja helposti.



Larident Srl

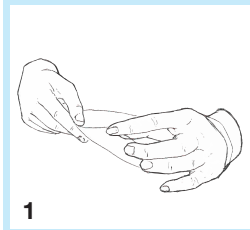
Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)

16030 Tribogna (Genova)

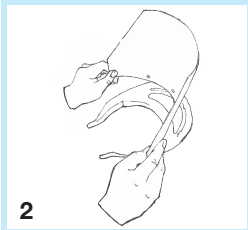
Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595

info@larident.it - www.larident.it

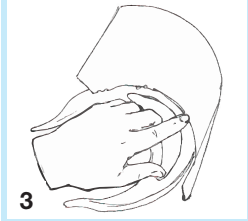
R5 VISIIRI ASENNUSOHJEET



1



2



3

1

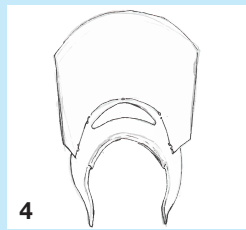
Käännä kehystä niin, että tapit ja ohjaimet ovat käyttäjän kasvoja kohti

2

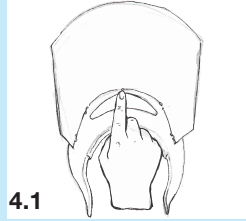
Ota visiiristä kiinni taivuttamalla sitä hieman. Aloita keskeltä ja aseta kalvo ensin korkeimpaan ohjaimen ja liu'uta se sitten alimpaan; työnnä tämän toimenpiteen jälkeen keskimmäistä reikää (vaakasuorassa) niin, että kasvosuojain alkaa saada pyöreän muodon

3

Liikuta visiiriä liu'uttamalla uloimmat ohjaimet sisään ja työnnä sitten reikä sormien avulla tappiin (vaakasuoraan)



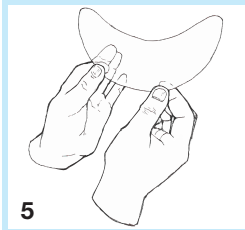
4



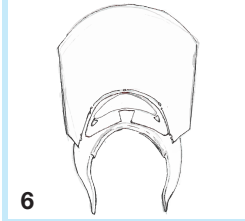
4.1

4

Aseta visiiri kahteen viimeiseen ohjaimen ja työnnä reikä sitten tappiin (vaakasuoraan)



5



6



7

5

Käytä tarvittaessa pientä suojakalvoa peittämään tuuletusaukko (lisäsuoja)

6

Turvallisuuden lisäämiseksi asenna joustava osa työntämällä se reikään, joka tuntuu mukavimmalta

7

Visiiri on valmis

HUOMIO: SUOJAA VAIN VESISPRAYLTA

Kalvo ja visiiri voidaan puhdistaa alkoholittomalla desinfiointiaineella

R5 VISIIRI KUVAAUS



Varoitukset

visiirien valmistuksessa käytetyt materiaalit voivat aiheuttaa allergioita erittäin herkälle iholle, ole varovainen ja käsittele niitä varoen.

Huolto

älä käytä alkoholiliuoksia, ne voivat aiheuttaa naarmuja tai sumentumista visiirissä ja suojalaseissa. Jos visiiri on naarmuuntunut tai samea, se on vaihdettava uuteen.

PUHDISTUS

Käytä suojakalvon ja kehyksen puhdistamiseen alkoholittomia desinfiointiaineita, jotka ovat saippua- tai pesuainepohjaisia. Poista pesun jälkeen kaikki pesuainejäämät juoksevan veden alla.

KÄYTTÖMENETELMÄ

- Käytä kasvonsuojana, joka suojaa sylkipisaroilta ja vesipisaroilta.
- Käytä sisällä ja ulkona, kun ympäristön lämpötila on alle 50 ° C ja max -10°C
- Vain yhden henkilön käytettäväksi
- Voidaan käyttää yhdessä muiden henkilönsuojainten, kuten FFP-maskin tai silmälasien kanssa.

KÄYTTÖ: KÄYTTÖOHJEET

Käytä henkilönsuojainta kuten kypärää kiristämällä kuminauha pään koon mukaan. Käytön jälkeen tarkista, että suojaviisiiri peittää kasvojen oikean ja vasemman puolen, otsan ja leuan. Näiden vaiheiden tarkistamisen jälkeen voit olla varma, että olet käyttänyt R5 -visiiriä oikein.

SUOSITUKSET

- Tarkasta henkilönsuojain huolellisesti ennen jokaista käyttöä äläkä käytä sitä, jos jossakin osassa on merkkejä kulumisesta tai toimintahäiriöstä.
- Älä sormeile henkilönsuojaimia.
- Noudata edellisessä kappaleessa annettuja asennusohjeita.
- Jos kasvonsuoja on vaurioitunut tai naarmuuntunut, se on aina poistettava käytöstä ja vaihdettava.

Wymagania normatywne

ochrona indywidualna drugiej kategorii zgodnie z Wymagania rozporządzenia UE 2016/425 dotyczące projektowania i produkcji ŚOI;

UNI EN 166:2004 - Indywidualna ochrona oczu

Specyfikacje, CE 765/2008 - Znaki graficzne - Kolory i znaki bezpieczeństwa
Zarejestrowane znaki bezpieczeństwa.

ŚOI wyprodukowane zgodnie z normami:
UNI EN 166:2004 UNI EN 167:2001 UNI EN 168:2001



Instrukcja użycia

JEDNOSTKA ZGŁOSZONA

„Wizjery i gogle ochronne” należą do II kategorii środków ochrony indywidualnej do tego wymagają emisji typu UE zgodnie z rozporządzeniem (UE) 2016/425 przez jednostkę notyfikowaną.

Larident SRL polegał na jednostce notyfikującej MTIC INTERCERT
Via G. Leopardi, 14 - 20123 Mediolan (MI) - Włochy

UWAGA: nosić środki ochrony osobistej przed narażeniem się na ryzyko

Cechowanie:

Oznaczenie ekranu: L 1 S CE

L (identyfikator Larident) - 1 (klasa optyczna) - S (podwyższona odporność) - CE (oznaczenie)

Oznaczenie ramki: L EN 166 3 S CE

L (identyfikator Larident) - EN 166 (zastosowany numer normy zharmonizowanej)
3 (ochrona przed rozpryskami cieczy) - S (podwyższona odporność) - CE (oznaczenie)



Symbol przeczytaj uważnie instrukcje



Znak zgodności CE



Przewidywana żywotność produktu, o którym mowa, to 5 lat, przy nienaruszonym i szczelnym opakowaniu, o ile znajduje się z dala od bezpośrednich źródeł ciepła.



OTHER
LANGUAGES



Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)
16030 Tribogna (Genova)
Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595
info@larident.it - www.larident.it



PL

PRZYŁBICA R5 INSTRUKCJA

Ośłona twarzy jest klasyfikowana jako środek ochrony indywidualnej II kategorii i przeznaczona do ochrony twarzy przed rozbryzgiem wody oraz śliny, przez co zmniejsza ryzyko zakażeń przenoszonych drogą kropelkową.

Komfort i wygodę podczas użytkowania zapewnia przednia część wykonana z mikro gumy oraz jej waga całkowita wynosząca zaledwie 40 gram. Własności te sprawiają, że można ją nosić przez wiele godzin bezpiecznie i bez niedogodności. Może być stosowana w połączeniu z okularami korekcyjnymi.

Szybka ochronna jest wykonana z poliwęglanu, co zapewnia perfekcyjną przejrzystość, a jej wymiana jest łatwa i szybka.

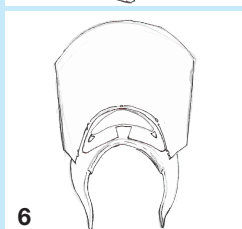
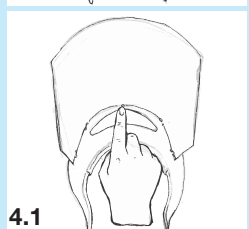
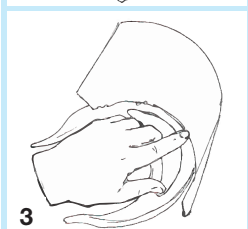
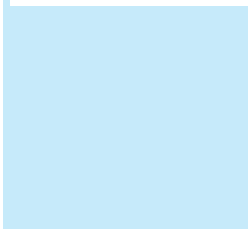
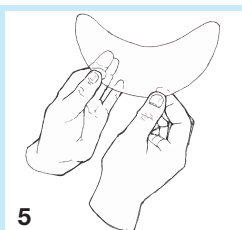
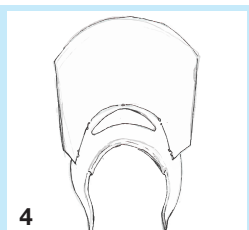
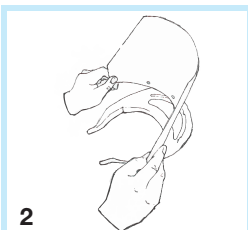
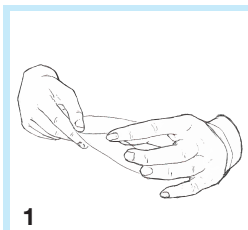


Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)
16030 Tribogna (Genova)
Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595
info@larident.it - www.larident.it

PRZYŁBICA R5

INSTRUKCJA MONTAŻU



1
Obróć ramkę tak, aby kołki i prowadnice były skierowane w stronę twarzy użytkownika

2
Chwyć przyłbicę, lekko ją wyginając. Zaczynając od części centralnej, najpierw wsuń szybkę do najwyższej prowadnicy, a następnie do najniższej; po tej czynności wciśnij środkowy otwór na środkowy kołek (horyzontalnie) tak, aby szybka zaczęła przybierać okrągły kształt

3
Przesuń przyłbicę w najbardziej zewnętrzne prowadnice, a następnie palcami wciśnij otwór w kołek (horyzontalnie)

4
Włóż szybkę w dwie ostatnie prowadnice, a następnie wciśnij otwór w kołek (horyzontalnie)



5
W razie potrzeby użyj filtra do zakrycia otworu wentylacyjnego dla dodatkowej ochrony

6
Dla zapewnienia większego bezpieczeństwa, zamontuj elastyczny wkład, wsuwając go do najwygodniejszego otworu

7
Przyłbica jest gotowa do użycia

UWAGA: CHRONI TYLKO PRZED AEROZOLAMI WODNYMI

Filtr i przyłbicę należy czyścić preparatami do dezynfekcji nie zawierającymi alkoholu

PRZYŁBICA R5

OPIS



Ostrzeżenia

W przypadku skóry bardzo wrażliwej, materiały wykorzystywane do produkcji naszych przyłbic mogą powodować alergię. Należy zachować ostrożność.

Konserwacja

Nie należy używać środków dezynfekujących na bazie alkoholu, ponieważ mogą powodować zarysowania lub parowanie przyłbic i okularów. W przypadku zarysowań szybka powinna być wymieniona na nową wg oceny indywidualnej użytkownika.

CZYSZCZENIE

Do dezynfekcji szybki jak i do ramki należy używać bezalkoholowych preparatów dezynfekujących. Resztki detergentu zaleca się usuwać pod bieżącą wodą.

SPOSÓB UŻYCIA

- Stosować jako ochronę twarzy zgodnie z przeznaczeniem.
- Używać w temperaturze otoczenia od -10 C° do +50 C°.
- Do użytku indywidualnego.
- Może być stosowana w połączeniu z innymi środkami ochrony osobistej, takimi jak maski FFP lub okulary ochronne.

JAK NOSIĆ: INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA

Noś przyłbicę jak kask, dopasowując ją do rozmiaru głowy. Po założeniu sprawdź, czy szybka odpowiednio dokładnie zakrywa prawą i lewą stronę twarzy wraz z czołem, aż do podbródka. Dopiero po sprawdzeniu tych kroków możesz mieć pewność, że prawidłowo nosisz przyłbicę R5.

ZALECENIA

- Dokładnie sprawdzaj przyłbicę przed każdym użyciem. Nie należy stosować produktu w przypadku stwierdzenia jakichkolwiek nieprawidłowości lub wadliwego działania.
- Nie należy samodzielnie manipulować przy środkach ochrony indywidualnej.
- Postępuj zgodnie z instrukcją montażu wskazaną w poprzednim akapicie.
- Jeśli środek ochrony osobistej został uszkodzony lub porysowany na szybcie, należy go zawsze wycofać z użytku i wymienić na nowy.

Normative krav

anden kategori individuel beskyttelse iht
EU-forordning 2016/425 krav til design og fremstilling af PPE;

UNI EN 166:2004 - Personlig øjenbeskyttelse

Specifikationer, CE 765/2008 - Grafiske skilte - Farver og sikkerhedsskilte
Registrerede sikkerhedsskilte.

PPE fremstillet i henhold til standarderne:
UNI EN 166:2004 UNI EN 167:2001 UNI EN 168:2001



Brugsanvisning

ANMELDT ENHED

“Beskyttelsesvisirer og beskyttelsesbriller” tilhører kategori II af PPE, for dette har de brug for emission af EU-type i overensstemmelse med forordningen i forordning (EU) 2016/425 af et notificeret organ.

Larident SRL stoled på det bemyndigende organ MTIC INTERCERT
Via G. Leopardi, 14 - 20123 Milano (MI) - Italien

ADVARSEL: Brug PBU, før du udsætter dig selv for risiko

Mærkning:

Skærmmærkning: L 1 S CE

L (Larident identifier) - 1 (optisk klasse) - S (øget robusthed) - CE (mærkning)

Rammemærkning: L EN 166 3 S CE

L (Larident identifier) - EN 166 (anvendt harmoniseret standardnummer)
3 (beskyttelse mod sprøjt af væske) - S (øget robusthed) - CE (mærkning)



Symbol læst omhyggeligt
instruktionerne



CE-overensstemmelsesmærke



Den forventede levetid for det
pågældende produkt er 5 år,
med emballagen intakt og
forseglet, så længe den er væk
fra direkte varmekilder.



OTHER
LANGUAGES



Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)

16030 Tribogna (Genova)

Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595

info@larident.it - www.larident.it



DA

R5 VISIR VEJLEDNING

Beskyttelsesvisiret er klassificeret som kategori II personlig beskyttelsesudstyr (PBU) og giver dig mulighed for at beskytte ansigtet mod stænk, vanddråber og spyt og reducere risikoen for smitte

Meget behagelig takket være det forreste skumgummistykke og vægten på kun 40 g, funktioner, der gør den bærbar i timevis sikkert og uden besvær.

Det kan bruges i kombination med receptpligtige briller.

Polycarbonat beskyttende skærm med absolut gennemsigtighed, udskiftelig hurtigt og nemt.



Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)

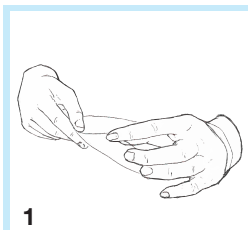
16030 Tribogna (Genova)

Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595

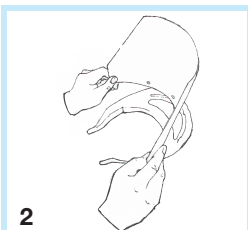
info@larident.it - www.larident.it

R5 VISIR

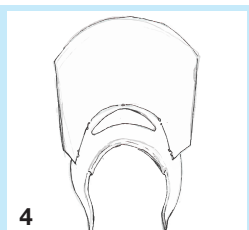
MONTERINGSVEJLEDNING



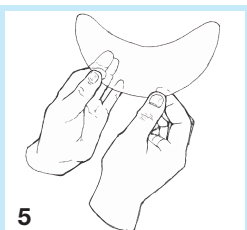
1



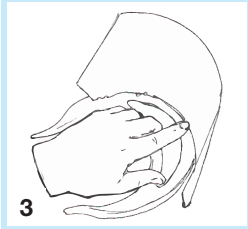
2



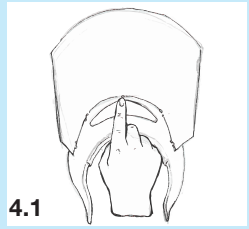
4



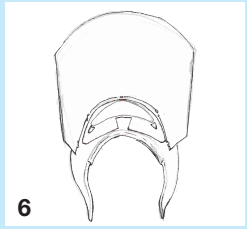
5



3



4.1



6

1

Drej rammen, så stifterne og styrene vender mod brugerens ansigt

2

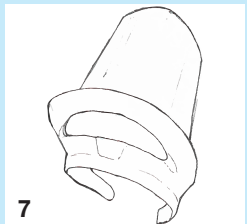
Tag visiret ved at bøje det let. Start fra midten, indsæt først skærmen i den højeste guide, og skub den derefter ind i den laveste; efter denne operation skubbes det centrale hul i den centrale stift (vandret), så PBU begynder at antage en cirkulær form

3

På dette tidspunkt skal du flytte visiret til at glide ind i de yderste guider og derefter skubbe hullet i stiften (vandret) med fingrene

4

Indsæt visiret i de to sidste guider, og skub derefter hullet ind i tappen (vandret)



7

5

Brug om nødvendigt filmen til at dække ventilationshullet for ekstra beskyttelse

6

For større sikkerhed skal du montere den slidsede elastik og indsætte den i det mest behagelige hul

7

Visiret er klar

BEMÆRK: KUN BESKYTTELSER FRA VANDSPRØJ

Filmen og visiret kan rengøres med en alkoholfri desinficerende klud

R5 VISIR

BESKRIVELSE



Advarsler

de materialer, der bruges til at sammensætte vores visirer, kan forårsage allergi over for meget følsom hud, vær forsigtig og håndtere forsigtigt.

Vedligeholdelse

brug ikke alkoholopløsninger, de kan forårsage ridser eller tåge af visirer og beskyttelsesbriller. Hvis visiret betragtes som ridset eller tåget af brugeren, skal det udskiftes med et nyt.

RENGØRING

Til skærmen skal du bruge alkoholfrie desinfektionsmidler baseret på sæber eller egnede rengøringsmidler, det samme for rammen. Efter vask fjernes alle rester af vaskemidlet under rindende vand.

ANVENDELSESMÅDE

- Anvend som ansigtsbeskyttelse mod spytdråber og vanddråber.
- Anvendes indendørs og udendørs med maks. omgivelsestemperaturer under 50 C ° og min. Over -10 C °.
- Anvendelse af kun én person.
- Kan bæres i kombination med andre ikke-tilsluttede personlige værnemidler, f.eks. FFP-masker eller briller.

SÅDAN BRUGES: BRUGSANVISNING

Bær PBU som om det var en hjelm ved at stramme elastikken i henhold til dit hovedstørrelse. Når den er slidt, skal du kontrollere, at skærmen stort set dækker højre og venstre side af ansigtet, panden og delen op til hagen. Først efter at have kontrolleret disse trin kan du være sikker på, at du har brugt R5-visiret korrekt.

ANBEFALINGER

- Undersøg omhyggeligt PBU før hver brug, og brug det ikke, hvis en del viser tegn på tydeligt slid eller funktionsfejl.
- Ikke manipulere med eller ændre PBU.
- Følg monteringsinstruktionerne angivet i det foregående afsnit.
- Hvis PBU har lidt skader eller ridser på skærmen, skal den altid tages ud af brug og udskiftes.

Normative krav

annen kategori individuelt vern iht
EU-forordning 2016/425 krav for design og produksjon av PPE;

UNI EN 166:2004 - Personlig øyevern

Spesifikasjoner, CE 765/2008 - Grafiske skilt - Farger og sikkerhetsskilt
Registrerte sikkerhetsskilt.

PPE produsert i henhold til standardene:
UNI EN 166:2004 UNI EN 167:2001 UNI EN 168:2001



Instruksjoner for bruk

ANMELDT ENHET

“Beskyttelsesvisirer og vernebriller” tilhører kategori II av PPE
for dette trenger de EU-type utslipp i samsvar med forordning
(EU) 2016/425 av et meldt organ.

Larident SRL stolte på det meldende organet MTIC INTERCERT
Via G. Leopardi, 14 - 20123 Milano (MI) - Italia

ADVARSEL: bruk personlig verneutstyr før du utsetter deg selv for risiko

Merking:

Skjermmerking: L 1 S CE

L (Larident identifiser) - 1 (optisk klasse) - S (økt robusthet) - CE (merking)

Rammemerking: L EN 166 3 S CE

L (Larident identifiser) - EN 166 (anvendt harmonisert standardnummer)
3 (beskyttelse mot sprut av væske) - S (økt robusthet) - CE (merking)



Symbol les nøye
instruksjonene



CE-samsvarsmerke



Forventet levetid for det aktuelle
produktet er 5 år, med pakken
intakt og forseglet, så lenge den
er borte fra direkte varmekilder.



OTHER
LANGUAGES



Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)

16030 Tribogna (Genova)

Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595

info@larident.it - www.larident.it



NO

R5 VISIR INSTRUKSJONER

Beskyttelsesvisiret er klassifisert som kategori II personlig beskyttelsesutstyr (PBU) og lar deg beskytte ansiktet mot sprut, vanndråper og spytt og redusere risikoen for smitte

Veldig behagelig takket være det fremre skumgummistykket og vekten på bare 40 g, funksjoner som gjør at den kan brukes i flere timer trygt og uten problemer.

Den kan brukes i kombinasjon med reseptbelagte briller.

Polykarbonat beskyttende skjerm med absolutt gjennomsiktighet, utskiftbar raskt og enkelt.



Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)

16030 Tribogna (Genova)

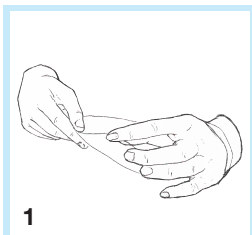
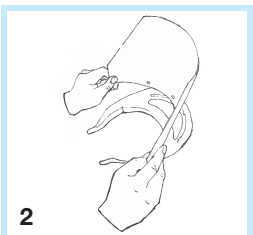
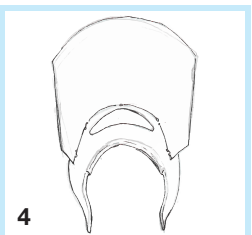
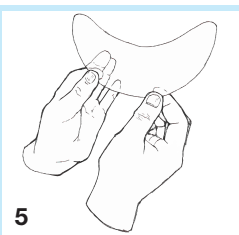
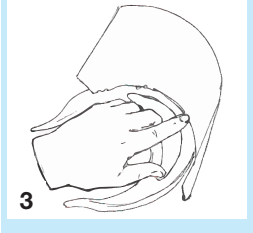
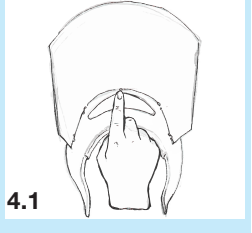
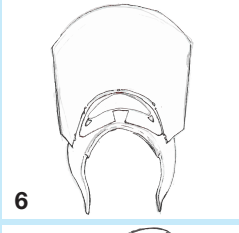

Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595

info@larident.it - www.larident.it

R5 VISIR

MONTERINGSINSTRUKSJONER



 <p>1</p>	 <p>2</p>	 <p>4</p>	 <p>5</p>
	 <p>3</p>	 <p>4.1</p>	 <p>6</p>
<p>1</p> <p>Vri rammen slik at pinnene og føringene vender mot brukernes ansikt</p>	<p>2</p> <p>Ta visiret ved å bøye det litt. Start fra midten, sett først skjermen inn i den høyeste guiden, og skyv den deretter inn i den laveste; etter denne operasjonen, skyv det sentrale hullet i den sentrale tappen (horisontalt) slik at verneutstyret begynner å anta en sirkulær form</p>	<p>4</p> <p>Sett inn visiret i de to siste føringene og skyv deretter hullet inn i tappen (horisontalt)</p>	 <p>7</p>
	<p>3</p> <p>På dette tidspunktet må du bevege visiret for å skyve inn de ytterste føringene og skyve deretter hullet i pinnen (horisontalt) med fingrene</p>		<p>5</p> <p>Bruk om nødvendig filmen for å dekke ventilasjonshullet for ekstra beskyttelse</p>
			<p>6</p> <p>For større sikkerhet, monter den slissede elastikken og sett den inn i det mest komfortable hullet</p>
			<p>7</p> <p>Visiret er klart</p>

OBS: BARE BESKYTTELSE FRA VÅNNESPRAY

Filmen og visiret kan rengjøres med en alkoholfri desinfeksjonsduk

R5 VISIR

BESKRIVELSE



Advarsler

materialene som brukes til å komponere våre visirer kan forårsake allergi mot svært sensitiv hud, vær forsiktig og håndtere forsiktig.

Vedlikehold

ikke bruk alkoholløsninger, de kan forårsake riper eller tåke i visirer og vernebriller. Hvis visiret anses som riper eller tåketete av brukeren, må det byttes ut med et nytt.

RENGJØRING

Bruk skjermen for alkoholfrie desinfeksjonsmidler basert på såper eller egnede vaskemidler, det samme for rammen. Etter vask fjerner du alle rester av vaskemiddelet under rennende vann.

BRUKSMÅTE

- Bruk som ansiktsbeskyttelse mot spyttedråper og vandråper.
- Bruk innendørs og utendørs med maks omgivelsestemperaturer under 50C° og min over -10 C °.
- Bruk av en person.
- Kan brukes i kombinasjon med andre ikke-tilkoblede personlig verneutstyr, for eksempel FFP-masker eller briller.

SLIK BRUKER DU: BRUKSANVISNING

Bruk verneutstyret som om det var en hjelm ved å stramme strikken i henhold til størrelsen på hodet ditt. Når den er slitt, må du kontrollere at skjermen stort sett dekker høyre og venstre side av ansiktet, pannen og delen opp til haken. Først etter å ha sjekket disse trinnene, kan du være sikker på at du har brukt R5-visiret riktig.

ANBEFALINGER

- Inspiser verneutstyret nøye før hver bruk, og ikke bruk det hvis noen deler viser tegn til tydelig slitasje eller funksjonsfeil.
- Ikke manipuler med personlig verneutstyr.
- Følg monteringsinstruksjonene som er angitt i forrige avsnitt.
- Hvis PBU har fått skader eller riper på skjermen, må den alltid tas ut av bruk og byttes ut.

Normatiivsed nõuded

teise kategooria individuaalne kaitse vastavalt EL määruse 2016/425 nõuded isikukaitsevahendite projekteerimisele ja valmistamisele;

UNI EN 166:2004 - Isiklikud silmade kaitsed

Tehnilised andmed, CE 765/2008 – Graafilised märgid – Värvid ja ohutusmärgid
Registreeritud ohutusmärgid.

Vastavalt standarditele toodetud isikukaitsevahendid:
UNI EN 166:2004 UNI EN 167:2001 UNI EN 168:2001



Kasutusjuhend

TEATUD ÜKSUS

“Kaitsevisiirid ja kaitseprillid” kuuluvad II isikukaitsevahendite kategooriasse, selleks vajavad nad EL-tüüpi emissiooni vastavalt määruse (EL) 2016/425 määrusele teavitatud asutuse poolt.

Larident SRL tugines teavitavale asutusele MTIC INTERCERT
Via G. Leopardi, 14 - 20123 Milano (MI) - Itaalia

HOIATUS: kandke isikukaitsevahendeid, enne kui riskite

Märgistus:

Ekraani märgistus: L 1 S CE

L (Larident identifikaator) - 1 (optiline klass) - S (suurenenud vastupidavus) - CE (märgistus)

Raami märgistus: L EN 166 3 S CE

L (Larident Identifier) - EN 166 (rakendatud harmoneeritud standardi number)
3 (kaitse vedelike pritsmete eest) - S (suurenenud vastupidavus) - CE (märgistus)



Sümbolit lugege hoolikalt
juhised



CE vastavusmärk



Kõnealuse toote eeldatav eluiga
on terve ja suletud pakendiga
5 aastat, kui see on eemal
otsestest soojusallikatest.



OTHER
LANGUAGES



Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)
16030 Tribogna (Genova)
Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595
info@larident.it - www.larident.it



ET

R5 VISIIR JUHISED

Näokaitse on klassifitseeritud II kategooria isikukaitsevahenditeks ja võimaldab kaitsta nägu pritsmete, veepiiskade ja sülje eest ning vähendada nakkusohtu.

Väga mugav tänu eesmisele käsnaale ja ainult 40 g kaalule, mis muudab selle tundideks ohutult ja probleemideta kantavaks.

Seda saab kasutada koos retseptiga prillidega.

Absoluutselt läbipaistev polükarbonaadist kaitseekraan, vahetatav kiiresti ja lihtsalt.

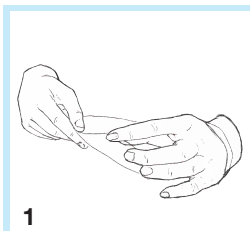


Larident Srl

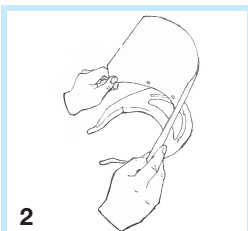
Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)
16030 Tribogna (Genova)
Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595
info@larident.it - www.larident.it

R5 VISIIR

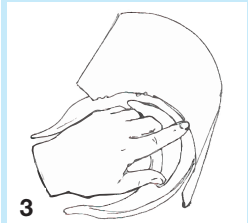
MONTEERIMISJUHISED



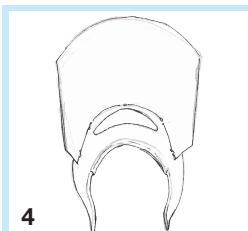
1



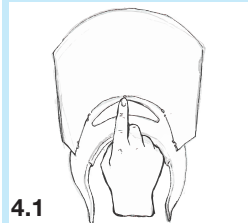
2



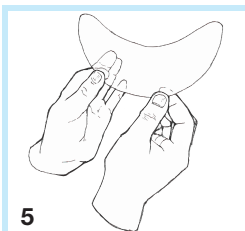
3



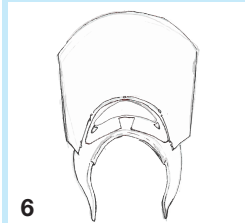
4



4.1



5



6



7

1
Pöörake raami nii, et tihvtid ja juhikud oleksid suunatud kasutaja näo poole

2
Võtke visiiri kergelt painutades. Alustades keskelt, sisestage esmalt ekraan kõrgeimasse juhikusse ja seejärel libistage see madalamasse; pärast seda toimingut lükake tsentraalse ava keskosa (horisontaalselt) nii, et isikukaitsevahend hakkab võtma ümmarguse kuju

3
Sel hetkel liigutage visiiri, et see libiseks välimistes juhikutes, ja lükake seejärel sõrmedega auk tihvti (horisontaalselt)

4
Sisestage visiiri kahe viimase juhiku sisse ja lükake seejärel auk tihvti sisse (horisontaalne)

5
Kui teil on vaja kasutada kile, et katta ventilatsiooniava täiendava kaitse tagamiseks

6
Suurema ohutuse tagamiseks paigaldage piluga elastne, sisestades selle kõige mugavamasse auku

7
Visiir on valmis

TÄHELEPANU: KAITSEB AINULT VEEPRISHIDEST

Kile ja visiiri saab puhastada alkoholivaba desinfitseerimislapiga

R5 VISIIR

KIRJELDUS



Hoiatused

meie visiiride koostamiseks kasutatud materjalid võivad põhjustada allergiat väga tundlikule nahale, olge ettevaatlik ja käsitsege ettevaatlikult.

Hooldus

ärge kasutage alkoholilahuseid, need võivad põhjustada visiiride ja prillide kriimustusi või udustumist. Kui kasutaja peab visiiri kriimustatuks või uduseks, tuleb see asendada uuega.

PUHASTAMINE

Ekraani jaoks kasutage seepidel või sobivatel pesuvahenditel põhinevaid alkoholivabu desinfitseerivaid losjoneid, sama ka raami puhul. Pärast pesemist eemaldage kõik pesuvahendi jäägid jooksva vee all.

KASUTUSMEETOD

- Kasutage näokaitseks sülje- ja veepiiskade eest.
- Kasutage sise- ja välistingimustes, kus ümbritseva õhu temperatuur on alla 50 ° C ja min üle -10 ° C.
- Kasutamine üksikisiku poolt.
- Võib kanda koos teiste ühendamata isikukaitsevahenditega, näiteks FFP maskide või prillidega.

KUIDAS KANNADA: KASUTUSJUHEND

Kandke isikukaitsevahendeid nagu kiivrit, pinguldades elastsust vastavalt oma pea suurusele. Pärast kandmist kontrollige, kas ekraan katab laia näo parema ja vasaku külje, otsmiku ja lõuaosa. Alles pärast nende toimingute kontrollimist võite olla kindel, et olete R5 visiiri õigesti kandnud.

SOOVITUSED

- Enne iga kasutamist kontrollige isikukaitsevahendeid hoolikalt ja ärge kasutage neid, kui mõnel osal on ilmse kulumise või rikke märke.
- Ärge muutke isikukaitsevahendeid.
- Järgige eelmises lõigus toodud kokkupaneku juhiseid.
- Kui isikukaitsevahend on saanud ekraani kahjustusi või kriimustusi, tuleb see alati kasutusest kõrvaldada ja välja vahetada.

Normatīvās prasības

antros kategorijās individuāli apsauga pagal
ES reglamento 2016/425 AAP projektavimā ir gāmybos reikalavimā;

UNI EN 166:2004 - Asmeninē akiu apsauga

Specifikācijas, CE 765/2008 - Grafīnai ženkla - Spalvos ir saugos ženkla.
Registruoti saugos ženkla.

AAP pagamintos pagal standartus:

UNI EN 166:2004 UNI EN 167:2001 UNI EN 168:2001



Lietošanas instrukcija

PRANEŠĒTAS SUBJEKTAS

„Apsauginiai skydeliai ir apsauginiai akiniai“ priklauso II AAP kategorijai, todėl jiems reikia ES tipo emisijos pagal Reglamento (ES) 2016/425 reglamentą paskelbtosios įstaigos.

Larident SRL pasitikėjo notifikuojančia įstaiga MTIC INTERCERT
Via G. Leopardi, 14 - 20123 Milan (MI) - Italija

BRĪDINĀJUMS: pirms pakļaušanas riskam valkājiet IAL

Žymėjimas:

Ekranu žymėjimas: L 1 S CE

L (Larident identifikatorius) - 1 (optinė klasė) - S (padidėjęs tvirtumas) - CE (ženklīmas)

Rēmo žymėjimas: L EN 166 3 S CE

L (Larident identifikatorius) - EN 166 (taikomas darniojo standarto numeris)
3 (apsauga nuo skysčių pūrslių) - S (padidėjęs tvirtumas) - CE (ženklīmas)



Atidzīai perskaitykite simbolj
instrukcijas



CE atitiktīs ženkla



Numatomas aptariamo gaminio
tarnavimo laikas yra 5 metai, kai
pakuotė nepažeista ir sandariai
uždaryta, jei jis yra toliau nuo
tiesioginių šilumos šaltinių.



OTHER
LANGUAGES



Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)

16030 Tribogna (Genova)

Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595

info@larident.it - www.larident.it



LV

R5 VIZIERIS INSTRUKCIJAS

Sejas aizsargs ir klasificēts kā II kategorijas IAL un ļauj aizsargāt seju no šļakatām, ūdens pilieniem un siekalām un samazināt inficēšanās risku.

Ļoti ērts, pateicoties priekšējam sūklim un tikai 40 g svaram, kas padara to drošu un bez grūtībām valkājamu vairākas stundas.

To var lietot kopā ar recepšu brillēm.

Polikarbonāta aizsargstikls ar absolūtu caurspīdīgumu, ātri un viegli nomaināms.



Larident Srl

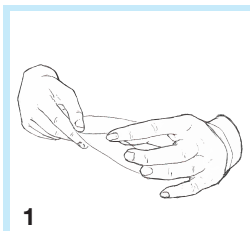
Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)

16030 Tribogna (Genova)

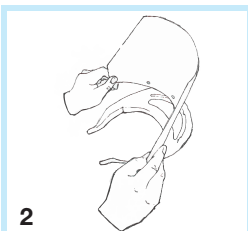
Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595

info@larident.it - www.larident.it

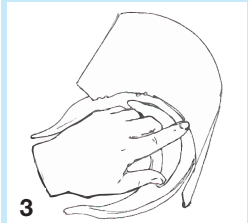
R5 VIZIERIS MONTĀŽAS INSTRUKCIJA



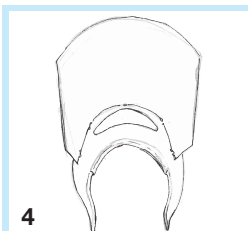
1



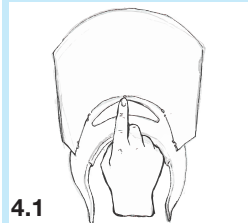
2



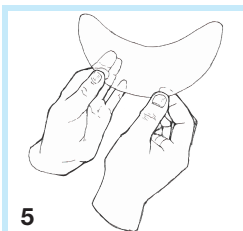
3



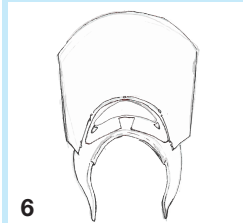
4



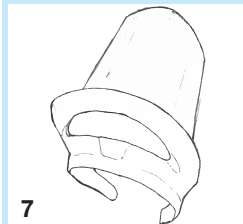
4.1



5



6



7

1
Pagrieziet rāmi tā, lai tapas un vadotnes būtu vērstas pret lietotāja seju

2
Paņemiet vizieri, to nedaudz saliecot. Sākot no centra, vispirms ievietojiet ekrānu augstākajā vadotnē un pēc tam iebīdīet to zemākajā; pēc šīs darbības iespieties centrālo caurumu centrālajā tapā (horizontāli) tā, lai IAL sāktu iegūt apļveida formu

3
Šajā brīdī pārvietojiet vizieri, lai iebīdītu galējās vadotnes, un pēc tam ar pirkstiem iespieties caurumu tapā (horizontāli)

4
Ievietojiet vizieri pēdējās divās vadotnēs un pēc tam iespieties caurumu tapā (horizontāli)

5
Ja nepieciešams izmantot plēvi, lai aizsegtu ventilācijas atveri, lai nodrošinātu papildu aizsardzību

6
Lai nodrošinātu lielāku drošību, uzstādiet elastīgo spraugu, ievietojot to visērtākajā caurumā

7
Vizieris ir gatavs

UZMANĪBU: AIZSARGĀ TIKAI NO ŪDENS SMIDZINĀŠANAS

Plēvi un vizieri var notīrīt ar bezalkoholisko dezinfekcijas lupatiņu

R5 VIZIERIS APRAKSTS



Brīdinājumi

materiāli, ko izmanto mūsu vizieru veidošanai, var izraisīt alerģiju ļoti jutīgai ādai, esiet uzmanīgi un rīkojieties uzmanīgi.

Apkope

nelietojiet spirta šķīdumus, tie var izraisīt vizieru un aizsargbrilles skrāpējumus vai miglošanos. Ja lietotājs uzskata, ka vizieris ir saskrāpēts vai miglains, tas jāaizstāj ar jaunu.

TĪRĪŠANA

Ekrānam izmantojiet bezalkoholiskos dezinfekcijas losjonus, kuru pamatā ir ziepes vai piemēroti mazgāšanas līdzekļi, tāpat kā rāhim. Pēc mazgāšanas noņemiet visas mazgāšanas līdzekļa paliekas zem tekoša ūdens.

LIETOŠANAS METODE

- Izmantojiet kā sejas aizsargu no siekalu pilieniem un ūdens pilieniem.
- Izmantojiet iekšelpās un ārā, ja apkārtējās vides temperatūra ir zemāka par 50 ° C un min virs -10 ° C.
- Izmantot vienai personai.
- Var valkāt kopā ar citiem nesavienotiem IAL, piemēram, FFP maskām vai brillēm.

KĀ Nēsāt: LIETOŠANAS INSTRUKCIJA

Nēsājiet IAL tā, it kā tā būtu ķivere, pievelkot elastīgo atbilstoši jūsu galvas izmēram. Pēc nēsāšanas pārbaudiet, vai ekrāns plaši aptver sejas labo un kreiso pusi, pieri un daļu līdz zodam. Tikai pēc šo darbību pārbaudes varat būt pārliecināts, ka esat pareizi nēsājis R5 vizieri.

IETEIKUMI

- Pirms katras lietošanas rūpīgi jāpārbauda IAL un neizmantojiet to, ja uz kādas daļas ir acīmredzama nodiluma vai nepareizas darbības pazīmes.
- Neizjauciet IAL.
- Ievērojiet iepriekšējā punktā norādītās montāžas instrukcijas.
- Ja IAL ir bojāts vai saskrāpēts ekrāns, tas vienmēr ir jāizņem un jānomaina.

Нормативные требования

средства индивидуальной защиты второй категории в соответствии с Регламент ЕС 2016/425 Требования к проектированию и производству СИЗ;

UNI EN 166:2004 - Средства индивидуальной защиты глаз

Спецификации, CE 765/2008 - Графические знаки - Цвета и знаки безопасности
Зарегистрированные знаки безопасности.

СИЗ, изготовленные в соответствии со стандартами:
UNI EN 166:2004 UNI EN 167:2001 UNI EN 168:2001



Инструкция по применению

УВЕДОМЛЕННЫЙ ОРГАН

«Защитные козырьки и защитные очки» относятся ко II категории средств индивидуальной защиты, для этого им требуется эмиссия типа ЕС в соответствии с постановлением Регламента (ЕС) 2016/425 уполномоченным органом. Компания Larident SRL доверилась уведомляющему органу MTIC INTERCERT Via G. Leopardi, 14 - 20123 Милан (Мичиган) - Италия

ВНИМАНИЕ: наденьте СИЗ, прежде чем подвергать себя риску

Маркировка:

Маркировка экрана: L 1 S CE

L (идентификатор Ларидент) - 1 (оптический класс) - S (повышенная надежность) - CE (маркировка)

Маркировка рамы: L EN 166 3 S CE

L (идентификатор Ларидент) - EN 166 (применяемый номер гармонизированного стандарта) 3 (защита от брызг жидкости) - S (повышенная прочность) - CE (маркировка)



Символ читайте внимательно инструкции



Знак соответствия CE



Ожидаемый срок службы рассматриваемого продукта составляет 5 лет в неповрежденной и запечатанной упаковке, при условии, что он находится вдали от прямых источников тепла.



OTHER
LANGUAGES



Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)

16030 Tribogna (Genova)

Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595

info@larident.it - www.larident.it



RU

КОЗЫРЕК R5 ИНСТРУКЦИЯ

Маска для лица классифицируется как СИЗ категории II и позволяет защитить лицо от брызг, капель воды и слюны и снизить риск заражения.

Очень удобно благодаря передней губке и весу всего 40 г, которые позволяют носить его часами безопасно и без проблем.

Его можно использовать в сочетании с очками по рецепту.

Защитный экран из поликарбоната с абсолютной прозрачностью, легко и быстро заменяемый.



Larident Srl

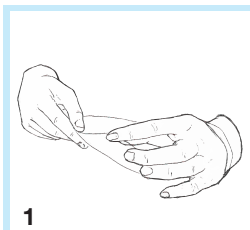
Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)

16030 Tribogna (Genova)

Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595

info@larident.it - www.larident.it

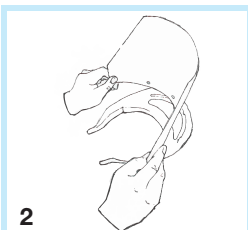
КОЗЫРЕК R5 ИНСТРУКЦИЯ ПО СБОРКЕ



1

1

Поверните раму так, чтобы штифты и направляющие были обращены к лицу пользователя



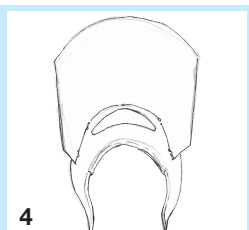
2

2

Возьмите козырек, слегка согнув его. Начиная с центра, сначала вставьте экран в самую верхнюю направляющую, а затем сдвиньте ее в нижнюю; после этой операции протолкните центральное отверстие в центральном штифте (горизонтально), чтобы СИЗ начал принимать круглую форму

3

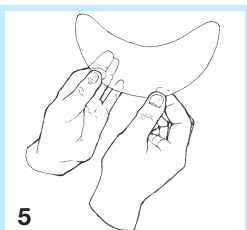
На этом этапе переместите козырек, чтобы он вошел в крайние направляющие, а затем пальцами вставьте отверстие в штифт (горизонтально)



4

4

Вставьте козырек в последние две направляющие, а затем вставьте отверстие в штифт (горизонтально)



5

5

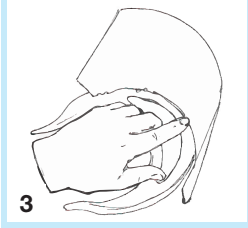
Если вам нужно использовать пленку, чтобы закрыть вентиляционное отверстие для дополнительной защиты

6

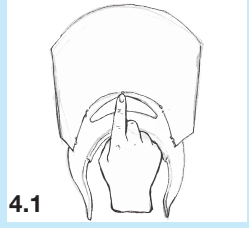
Для большей безопасности закрепите резинку с прорезью, вставив ее в наиболее удобное отверстие

7

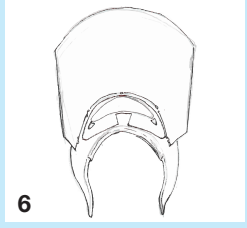
Козырек готов



3



4.1



6



7

ВНИМАНИЕ: ЗАЩИЩАЕТ ТОЛЬКО ОТ ВОДЫ

Пленку и козырек можно протирать дезинфицирующей салфеткой, не содержащей спирта

КОЗЫРЕК R5 ОПИСАНИЕ



Предупреждения

Материалы, из которых изготовлены наши козырьки, могут вызвать аллергию на очень чувствительную кожу, поэтому будьте осторожны и обращайтесь с ними осторожно.

Обслуживание

не используйте спиртовые растворы, они могут вызвать царапины или запотевание козырьков и очков. Если козырек считается поцарапанным или запотевшим, его необходимо заменить новым.

ОЧИСТКА

Для экрана используйте безалкогольные дезинфицирующие лосьоны на основе мыла или подходящих моющих средств, то же самое для рамы. После стирки удалите все остатки моющего средства под проточной водой.

СПОСОБ ПРИМЕНЕНИЯ

- Используйте как защиту лица от капель слюны и капель воды.
- Используйте в помещении и на открытом воздухе при максимальной температуре окружающей среды ниже 50 ° C и минимальной температуре выше -10 ° C.
- Использование одним человеком.
- Можно носить в сочетании с другими неподключенными СИЗ, такими как маски FFP или очки.

КАК НОСИТЬ: ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ

Носите СИЗ, как если бы это был шлем, затягивая резинку по размеру головы. После ношения убедитесь, что экран широко закрывает правую и левую стороны лица, лоб и часть до подбородка. Только после выполнения этих шагов вы можете быть уверены, что надели козырек R5 правильно.

РЕКОМЕНДАЦИИ

- Внимательно осматривайте СИЗ перед каждым использованием и не используйте их, если на какой-либо части есть признаки явного износа или неисправности.
- Не трогайте СИЗ.
- Следуйте инструкциям по сборке, указанным в предыдущем абзаце.
- Если СИЗ получил повреждения или царапины на экране, его всегда следует вывести из эксплуатации и заменить.

Normatieve eisen

individuele bescherming van de tweede categorie op grond van:
EU-verordening 2016/425 eisen voor het ontwerp en de fabricage van persoonlijke beschermingsmiddelen;

UNI EN 166:2004 - Persoonlijke oogbescherming

Specificaties, CE 765/2008 - Grafische tekens - Kleuren en veiligheidstekens
Geregistreerde veiligheidsborden.

PBM vervaardigd volgens de normen:
UNI EN 166:2004 UNI EN 167:2001 UNI EN 168:2001



Gebruiksaanwijzing

AANGEMELDE ENTITEIT

De "Beschermende vizieren en veiligheidsbrillen" behoren tot de II-categorie
PBM hiervoor hebben ze het EU-type emissie nodig in overeenstemming met de
verordening van Verordening (EU) 2016/425 door een aangemelde instantie.

Larident SRL vertrouwd op de anmeldende instantie MTIC INTERCERT
Via G. Leopardi, 14 - 20123 Milaan (MI) - Italië

WAARSCHUWING: draag persoonlijke beschermingsmiddelen
voordat u uzelf aan risico's blootstelt

Markering:

Schermmarkering: L 1 S CE

L (Larident identifier) - 1 (optische klasse) - S (verhoogde robuustheid) - CE (markering)

Framemarkering: L EN 166 3 S CE

L (Larident identifier) - EN 166 (toegepast geharmoniseerd standaardnummer)
3 (bescherming tegen spatten van vloeistoffen) - S (verhoogde robuustheid) - CE (markering)



Symbol zorgvuldig lezen
de instructies



CE-conformiteitsmarkering



De verwachte levensduur
van het product in kwestie
is 5 jaar, met de verpakking
intact en verzegeld, zolang
het uit de buurt van directe
warmtebronnen is.



OTHER
LANGUAGES



Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)
16030 Tribogna (Genova)
Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595
info@larident.it - www.larident.it



NL

R5 VIZIER INSTRUCTIES

Het beschermende vizier is geclassificeerd als PBM categorie II en stelt u in staat
het gezicht te beschermen tegen spatten, waterdruppels en speeksel en het risico
op besmetting te verminderen

Zeer comfortabel dankzij de spons aan de voorkant en het gewicht van slechts 40
g, eigenschappen die ervoor zorgen dat het urenlang veilig en zonder gedoe kan
worden gedragen.

Het kan worden gebruikt in combinatie met een bril op sterkte.

Polycarbonaat beschermingscherm met absolute transparantie, snel en eenvoudig
vervangbaar.

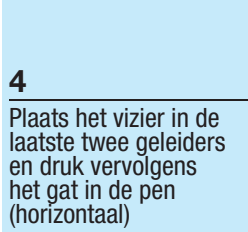
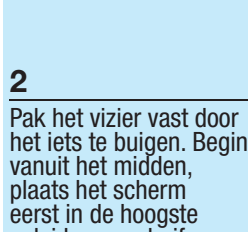
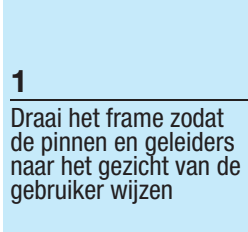
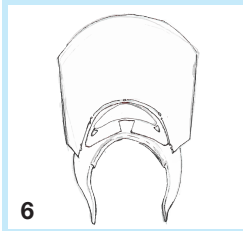
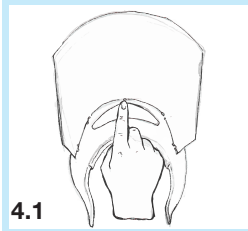
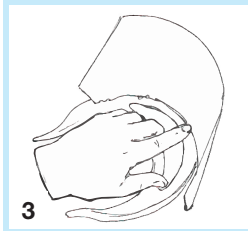
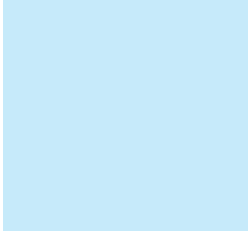
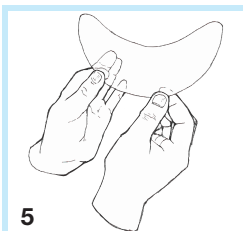
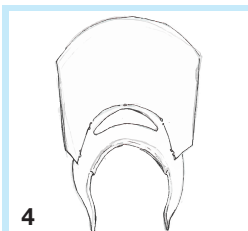
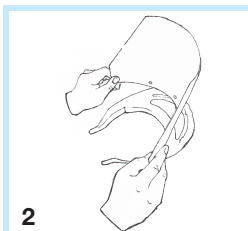
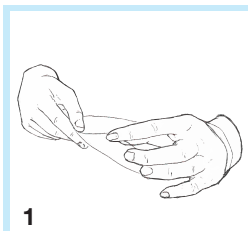


Larident Srl

Via Lamaneigra 12R (Ponte Rimassa)
16030 Tribogna (Genova)
Tel. +39 0185 939481 - Fax. +39 0185 938595
info@larident.it - www.larident.it

R5 VIZIER

MONTAGE-INSTRUCTIES



1
Draai het frame zodat de pinnen en geleiders naar het gezicht van de gebruiker wijzen

2
Pak het vizier vast door het iets te buigen. Begin vanuit het midden, plaats het scherm eerst in de hoogste geleider en schuif het vervolgens in de laagste; druk na deze handeling het centrale gat in de centrale pen (horizontaal) zodat de PBM een cirkelvorm beginnen aan te nemen

4
Plaats het vizier in de laatste twee geleiders en druk vervolgens het gat in de pen (horizontaal)

5
Als u film moet gebruiken om het ventilatiegat te bedekken voor extra bescherming

3
Verplaats nu het vizier om in de buitenste geleiders te schuiven en druk vervolgens met uw vingers op het gat in de pen (horizontaal)

3
Verplaats nu het vizier om in de buitenste geleiders te schuiven en druk vervolgens met uw vingers op het gat in de pen (horizontaal)

6
Monteer voor meer veiligheid het elastiek met sleuven en steek het in het meest comfortabele gat

6
Monteer voor meer veiligheid het elastiek met sleuven en steek het in het meest comfortabele gat

7
Het vizier is klaar

7
Het vizier is klaar

7
Het vizier is klaar

7
Het vizier is klaar

LET OP: BESCHERMT ALLEEN TEGEN WATERSPUITEN

De film en het vizier kunnen worden gereinigd met een alcoholvrije desinfecterende doek

R5 VIZIER

BESCHRIJVING



Waarschuwingen

de materialen die worden gebruikt om onze vizieren samen te stellen, kunnen allergieën veroorzaken bij een zeer gevoelige huid, wees voorzichtig en behandel ze met zorg.

Onderhoud

gebruik geen alcoholoplossingen, deze kunnen krassen of beslaan van vizieren en brillen veroorzaken. Als het vizier door de gebruiker als bekrast of beslagen wordt beschouwd, moet het worden vervangen door een nieuw exemplaar.

SCHOONMAAK

Gebruik voor het scherm alcoholvrije desinfecterende lotions op basis van zepen of geschikte reinigingsmiddelen, hetzelfde voor het frame. Verwijder na het wassen alle resten van het wasmiddel onder stromend water.

GEBRUIKSWIJZE

- Gebruik als gezichtsbescherming tegen speekseldruppels en waterdruppels.
- Gebruik binnen en buiten met maximale omgevingstemperaturen onder 50 C ° en min boven -10 C °.
- Gebruik door één persoon.
- Kan worden gedragen in combinatie met andere niet-aangesloten PBM's, zoals FFP-maskers of brillen.

HOE TE DRAGEN: GEBRUIKSAANWIJZING

Draag de PBM alsof het een helm is door het elastiek aan te spannen volgens de grootte van je hoofd. Controleer na het dragen of het scherm de rechter- en linkerkant van het gezicht, het voorhoofd en het gedeelte tot aan de kin in grote lijnen bedekt. Pas na het controleren van deze stappen weet je zeker dat je het R5 vizier op de juiste manier hebt gedragen.

AANBEVELINGEN

- Inspecteer de PBM zorgvuldig voor elk gebruik en gebruik deze niet als een onderdeel tekenen van duidelijke slijtage of defect vertoont.
- Knoei niet met de PBM.
- Volg de montage-instructies zoals aangegeven in de vorige paragraaf.
- Als de PBM schade of krassen op het scherm hebben opgelopen, moeten deze altijd buiten gebruik worden gesteld en worden vervangen.